



PRENUMERATA

kwartalna:

w kraju 15 złotych;
za granicą 20 złotych;

Numer pojedynczy
20 groszy.

Konto pocztowe czekowe
Nr. 730.

MONITOR POLSKI

DZIENNIK URZĘDOWY RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ.

WYCHODZI CODZIENNIE Z WYJĄTKIEM NIEDZIEL I ŚWIĄT.

OGŁOSZENIA:

Cena za wiersz 1 m/m. szpalty
redakcyjnej po tekście 60 groszy.
Cena za wiersz 1 m/m. szpalty
ogłoszeniowej 55 gr.

Tabularyczne i cyfrowe 90 gr.
Ogłoszenia o zagubionych doku-
mentach 17 groszy za wyraz.

Każde ogłoszenie najmniej
1 złoty.

Za terminowy druk ogłoszeń
Wydawnictwo nie odpowiada.
Osobom i firmom prywatnym
kredytu na ogłoszenia i prenu-
meratę Wydawnictwo nie
udziela.

Dyrekcja Wydawnictwa: Miodowa Nr. 22. Dyrektor przyjmuje od 12 — 2 pp. Dyrekcja otwarta od 9 — 3 pp. Tel. działu red. 644-05. Tel. działu handlowego 644-50. Tel. prenumeraty i rachuby 644-42. Tel. eksp. 625-28. Kasa czynna od g. 8 i pół r. do 1 pp., w soboty do godz. 12.

TREŚĆ DZIAŁU URZĘDOWEGO:

Zarządzenia Władz Naczelnych:

Poz. 149. Obwieszczenie Ministra Skarbu
z dnia 10 kwietnia 1931 r.

Poz. 150. Obwieszczenie Ministra Rolnictwa
z dnia 20 kwietnia 1931 r. wydane w porozumie-
niu z Ministrami Skarbu i Reform Rolnych w
sprawie zmiany obwieszczenia Ministra Rolni-
ctwa i Dóbr Państwowych z dnia 1 października
1925 r. o zasadach udzielania przez Państwowy
Bank Rolny pożyczek z państwowego funduszu
kredytu na meljoracje rolne.

WYSZEDŁ Z DRUKU Nr. 40 DZIENNIKA
USTAW RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ Z
DNIA 28 KWIEŃNIA 1931 R., ZAWIERAJĄCY
TREŚĆ NASTĘPUJĄCĄ:

USTAWY:

Poz. 341 — z dnia 18 marca 1931 r. o zbyciu
nieruchomości państwowej w Częstochowie.

Poz. 342 — z dnia 18 marca 1931 r. o sprzeda-
ży placu państwowego w Lubartowie w woje-
wództwie lubelskim.

Poz. 343 — z dnia 18 marca 1931 r. o sprzeda-
ży placu państwowego w Baranowiczach.

Poz. 344 — z dnia 18 marca 1931 r. o sprzeda-
ży placu państwowego w Warszawie Towarzystwu
„Instytut Społeczny” w Warszawie.

Poz. 345 — z dnia 18 marca 1931 r. o sprze-
dazy parceli państwowej w Bronowicach Wielkich,
powiecie krakowskim.

Poz. 346 — z dnia 21 marca 1931 r. o sprzeda-
ży gruntu państwowego w Suwałkach.

Poz. 347 — z dnia 21 marca 1931 r. w sprawie
ratyfikacji konwencji między Rzeczpospolitą Pol-
ską a Królestwem Węgierskim, dotyczącej Naro-
dowej Kasy Ubezpieczeń Robotniczych, podpisa-
nej wraz z jednym załącznikiem w Budapeszcie
dnia 26 marca 1928 r.

Poz. 348 — z dnia 21 marca 1931 r. w sprawie
ratyfikacji konwencji między Rzeczpospolitą Pol-
ską a Królestwem Węgierskim, dotyczącej Naro-
dowej Kasy Ubezpieczeń Robotników Rolnych w
Budapeszcie, podpisanej wraz z dwoma załączni-
kami w Budapeszcie dnia 26 marca 1928 r.

Poz. 349 — z dnia 21 marca 1931 r. w sprawie
ratyfikacji konwencji międzynarodowej o upro-
szczeniu formalności celnych, podpisanej wraz z
protokołem w Genewie dnia 3 listopada 1923 r.

Poz. 350 — z dnia 27 kwietnia 1931 r. o od-
daniu „Francusko-Polskiemu Towarzystwu Kole-
jowemu”, Spółce Akcyjnej w Paryżu, kolei Herby
Nowe—Gdynia z odnogą Siemkowice—Częstocho-
wa do eksploatacji oraz o udzieleniu poręki pań-
stwowej.

ZARZĄDZENIE PREZYDENTA RZECZYPO-
SPOLITEJ:

Poz. 351 — z dnia 27 kwietnia 1931 r. o na-
daniu „Francusko-Polskiemu Towarzystwu Kole-
jowemu”, Spółce Akcyjnej w Paryżu, koncesji na
dokończenie budowy i eksploatację kolei Herby
Nowe—Gdynia z odnogą Siemkowice—Częstochowa.

ROZPORZĄDZENIA RADY MINISTRÓW:

Poz. 352 — z dnia 30 marca 1931 r. w spra-
wie odstąpienia gminie m. Gdyni terenów państwo-
wych na cele rozbudowy miasta.

Poz. 353 — z dnia 30 marca 1931 r. o zmianie
granic miasta Będzina w powiecie będzińskim, wo-
jewództwie kieleckim.

Poz. 354 — z dnia 30 marca 1931 r. o zmianie
granic miasta Chyrowa w powiecie starosambor-
skim, województwie lwowskim.

Poz. 355 — z dnia 30 marca 1931 r. o zmianie
granic miasta Olkusza w powiecie olkuskim, woje-
wództwie kieleckim.

Poz. 356 — z dnia 30 marca 1931 r. o zmianie
granic miasta Opalenicy w powiecie grodziskim,
województwie poznańskim.

Poz. 357 — z dnia 30 marca 1931 r. o zmianie
granic miasta Złoczewa w powiecie sieradzkim,
województwie łódzkim.

Poz. 358 — z dnia 30 marca 1931 r. o zmianie
granic gminy wiejskiej Dębno w powiecie i woje-
wództwie poznańskim.

DZIAŁ URZĘDOWY.

—:o:—

Zarządzenia Władz Naczelnych

—:o:—

149.

OBWIESZCZENIE

Ministra Skarbu

z dnia 10 kwietnia 1931 r.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie
art. 2 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospoli-
tej z dnia 6 lutego 1928 r. w sprawie emisji 4%
premijowej pożyczki inwestycyjnej (Dz. U. R. P.
Nr. 14, poz. 99) i § 1 rozporządzenia Ministra
Skarbu z dnia 15 lutego 1928 r. w sprawie ilości
i wysokości premij 4%-premijowej pożyczki inwe-
stycyjnej oraz sposobu ich losowania (Dz. U. R. P.
Nr. 21, poz. 190) w dniu 1 kwietnia 1931 r. zostały
zamortyzowane 500 seryj 4% premijowej pożyczki
inwestycyjnej w ilości 25.000 sztuk obligacyj na
sumę 2.500.000 złotych w zlocie — oraz zgodnie
z planem losowania premij, załączonym do § 1
powołanego wyżej rozporządzenia Ministra Skar-
bu, wylosowane premie tejże pożyczki na sumę
592.250 zł. w zlocie.

Numery seryj, wylosowanych do amortyzacji
i do uczestniczenia w premjach, oraz numery obli-
gacji, na które wylosowano premie, z wymienie-
niem wysokości premij, jakie padły na poszczególne
obligacje, podane są w załączniku do niniej-
szego obwieszczenia.

Za Kierownika Ministerstwa Skarbu:

(—) W. Broniewski,

Kierownik Departamentu.

—:|(:—

150.

OBWIESZCZENIE MINISTRA ROLNICTWA

z dnia 20 kwietnia 1931 r.

wydane w porozumieniu z Ministrami Skarbu i
Reform Rolnych w sprawie zmiany obwieszczenia
Ministra Rolnictwa i Dóbr Państwowych z dnia
1 października 1925 r. o zasadach udzielania przez
Państwowy Bank Rolny pożyczek z państwowego
funduszu kredytu na meljoracje rolne.

Na podstawie art. 19 ustawy z dnia 22 lipca
1925 r. o państwowym funduszu kredytu na meljo-
racje rolne (Dz. U. R. P. Nr. 88, poz. 609) zarzą-
dza się, co następuje:

§ 1.

Do obwieszczenia Ministra Rolnictwa i Dóbr
Państwowych z dnia 1 października 1925 r., wy-
danego w porozumieniu z Ministrami Skarbu i Re-
form Rolnych o zasadach udzielania przez Pań-
stwowy Bank Rolny pożyczek z państwowego
funduszu kredytu na meljoracje rolne („Monitor
Polski” Nr. 232, poz. 956), sprostowanego w obwie-
szczeniu z dnia 26 października 1925 r. („Monitor
Polski” Nr. 256, poz. 1055) wprowadza się nastę-
pujące zmiany:

1) § 8 otrzymuje brzmienie następujące:
„Pożyczki na meljoracje rolne mogą być
udzielane na okres czasu od 6 do 12 lat, w za-
leżności od przewidywanego okresu amortyza-
cji uskuteczonych na urządzenia meljoracyjne
wkładów.

W szczególności na poszczególne rodzaje me-
ljoracji rolnych mogą być udzielane pożyczki
na następujące okresy:

a) na drenowanie — na okres 10 lat;

b) na osuszenie rowami — na okres 8 lat;

c) na nawodnienie — na okres od 6 do 10 lat,
zależnie od konieczności przeznaczenia mniejszej
lub większej sumy na budowę wodne;

d) na meljoracje torfowisk — na okres 9 lat.

O ile wykonanie właściwych meljoracji rol-
nych (drenowanie, osuszenie rowami, nawodnie-
nie, meljoracje torfowisk) wymaga uregulowania
odpływu lub dopływu wody, to wymienione w
punktach od a) do d) okresy czasu powiększa
się o:

1 rok, gdy koszty uregulowania odpływu lub
dopływu wynoszą 10 — 20%;2 lata, gdy koszty uregulowania odpływu lub
dopływu wynoszą 20 — 40%;3 lata, gdy koszty uregulowania odpływu lub
dopływu wynoszą ponad 40%.

W żadnym jednak razie pełny okres trwania
pożyczki nie może przekraczać 12 lat.

Uczestnikom dokonywującego się scalenia
gruntów lub nowonabywcom osad z parcelacji mo-
gą być podwyższone przewidziane w punktach od
a) do d) okresy czasu trwania pożyczki do lat 12,
chociażby nie zachodziły wypadki konieczności
uregulowania odpływów lub dopływów.

Okresy czasu, na które została udzielona po-
życzka, będą liczone od dnia 2 stycznia roku na-
stępnego po wypłaceniu pierwszej raty pożyczki”.

2) § 17 otrzymuje brzmienie następujące:

„Pożyczki winny być spłacane w ratach rocz-
nych. Termin płatności pierwszej raty pożyczki
przypada:

a) przy pożyczkach, udzielanych na 6 — 7
lat — po upływie 3 lat;b) przy pożyczkach, udzielanych na 8, 9 i 10
lat — po upływie 4 lat;c) przy pożyczkach, udzielanych na 11—12
lat — po upływie 5 lat,licząc od dnia 2 stycznia następnego roku po
wypłaceniu pierwszej raty pożyczki”.

3) § 18 otrzymuje brzmienie następujące:

„W wypadkach klęsk żywiołowych, względnie
nieurodzaju, któremi zostały dotknięte grunty
dłużnika, Państwowy Bank Rolny może odroczyć
dłużnikowi termin płatności odsetek. Powstałe
stąd należności będą pobierane w równych kwot-
tach w dalszych terminach płatności.

Osoby, zamierzające uzyskać odroczenie ter-
minu płatności odsetek, winny wnieść do Pań-
stwowego Banku Rolnego podanie oraz dowody,
które uzasadniałyby udzielenie im odroczenia.
Dowody te winny być potwierdzone przez powia-
tową władzę administracji ogólnej”.

§ 2.

Państwowy Bank Rolny może zmienić, z za-
stosowaniem przepisów, ustalonych w § 1, warun-
ki pożyczek z państwowego funduszu kredytu na
meljoracje rolne, udzielonych przed datą wejścia
w życie niniejszego obwieszczenia, o ile podanie
dłużnika o taką zmianę będzie zgłoszone przed
upływem 6-ciu miesięcy od tejże daty.

§ 3.

Obwieszczenie niniejsze wchodzi w życie z
dniem ogłoszenia.

Minister Rolnictwa:

(—) L. J. Polczyński.

Kierownik Ministerstwa Skarbu:

(—) Ignacy Matuszewski.

Minister Reform Rolnych:

(—) L. Kozłowski.